

(Χωρίς νὰ πεῖ τίποτις κινάει νὰ φύγει).

‘Η ΑΝΤΙΒΑΣΙΛΙΣΑ. Παιδί μου .. παιδί μου.
Δὲν ἀκοῦς ; Θὰ σ’ τὸν ψέρουν...(τὸν πιάνει).

‘Ο ΒΑΣΙΛΙΑΣ. Καλὰ λοιπόν, σκλαβοφυλάχτρα,
δὲν πάσι παυθενά. ‘Ασε με... Θέλω νὰ ίδω ἀπὸ τὸ
παράθυρο μονάχα· (ἔρχεται στὸ παράθυρο). Φίλε,
χάθηκε τὸ φεγγάρι, βασιλεψε, πάει! ‘Ελα νὰ ίδεις
θεοσκότεινα ἔξω. Τὸ νυχτοσκόταδο...(ἀκκονμπώντας
στὸ παράθυρο καὶ κοιτάζοντας). Τὴν φοβᾶσαι τὴν νύ-
χτα, φίλε; Τὴν φοβᾶσαι, δὲ μλάχ;

‘Η ΑΝΤΙΒΑΣΙΛΙΣΑ. Τὴν φοβᾶται.

‘Ο ΦΙΛΟΣ. Τὴν φοβᾶμαι.

‘Ο ΒΑΣΙΛΙΑΣ. Κ’ εἰναι φίδι νύχτα ποὺ τὴν
φοβᾶσαι, δειλέ; ‘Ελα ἰδῶ νὰ ίδεις τὰ σκοτάδια. Μι-
λάνε τὰ σκοτάδια; ‘Ἄς μιλήσουν λοιπὸν νὰ σκιά-
ξουν κ’ ἐμένα. Κουτέ κουτέ, δὲ βλέπεις τὰ στρατα
πάνου; ‘Έκεινα μιλάνε σὲ μένα. Τί λέτε, ἀστέρια,
τί λέτε; ‘Ιδές, μητέρα, ἐσύ, δὲ κουτός δὲ βλέπει.
βουλίζουν, βουλίζουν σὰ χρυσομέλισες. Τ’ εἰναι τὰστέ-
ρια, μητέρε; (ἐνῶ δὲ βισιλιάς εἰναι ἀκόμα ἀκκονμ-
πισμένος, μπαίνει δὲ βέγιρης μὲν καὶ στέκεται πα-
ραίμερο). ‘Η βισιλίσου τοῦ κάνει νέμα. ‘Ο βισιλιάς
χωρὶς νάντιλητρεῖ καὶ νῦ διακοπεῖ ἔκαλουθεῖ). Τ’
εἰναι τὰστέρια; Φίλε, πέρις μου κάνεμου τ’ εἰναι νύ-
χτα, ἀφοῦ δὲν καταλαβάνεις τὰστέρια. (δυνατά)
πέρις μου.

‘Ο ΦΙΛΟΣ. Η νύχτα εἰναι δὲ πόρτα τοῦ ‘Άδη.

‘Ο ΒΑΣΙΛΙΑΣ. Τι; τι; Η κυρούλα στέχει πω-
μένο κι ἀφτό;

‘Ο ΦΙΛΟΣ. Ναι!

‘Ο ΒΑΣΙΛΙΑΣ (γνωρίζοντας). Σεφή γυναίκα ή
κυρούλα σου· (βλέπει τὸ βέζιρη καὶ τὸν ἄλλον).
Λοιπόν, βεζύρη.

‘Ο ΒΕΖΙΡΗΣ. Ο τραγουδιστῆς στέκεται μπρο-
στὶ στὴ μεγαλειότητά σας· (δείχνει τὸν ἄλλον).

‘Ο ΒΑΣΙΛΙΑΣ. Ο τραγουδιστῆς; Σὺ εἶσαι δὲ
τραγουδιστῆς ποὺ τραγουδάει τρεῖς νύχτες τόρα κά-
του ἀπὸ τὸ παλάτι;

‘Ο ΑΛΛΟΣ. Εγὼ εἴμαι δὲ κυνηγὸς τῶν δνείρων
μου...

‘Ο ΒΑΣΙΛΙΑΣ. Ο κυνηγὸς τῶν δνείρων σου;
Καὶ ποὺ τὰ ζητᾶς τόνειρό σου;

‘Ο ΑΛΛΟΣ. Αὕτη θὰ μ’ ἐδηγήσει...

‘Ο ΒΑΣΙΛΙΑΣ (σκέρτεται). Σὲ λίγο). Εσύ ξέρεις
τ’ εἰναι νύχτα;

‘Ο ΑΛΛΟΣ. Ξέρω.

‘Ο ΒΑΣΙΛΙΑΣ. Τ’ εἰναι;

‘Ο ΑΛΛΟΣ. Γιὰ μένα εἰναι τὸ γιοφύρι· τὴς ἡμέ-
ρας...

ΑΠΟ ΤΗΝ ΨΥΧΗ ΜΑΣ ★ ★ ★ ΚΙ ΑΠΟ ΤΗ ΖΩΗ ★ ★ ★ ★

‘Η δράση, έστω κ’ ἔνα μικρὸ μέρος τῆς δράσης,
ἔνδες ἀτέρμου δὲν εἶναι βέβαια τόσο ἀπλὸ φαινόμενο,
δισσοῦ μᾶς τὸ δείχνει ή ἀντικειμενικὴ παρατήρηση.
Μὲ μιὰ προσεχτικὴ ὑποκειμενικὴ ἔξέταση θὰ μπο-
ρούσε κανεὶς νὰ διακρίνῃ μπροστά ἀπὸ κάθε κινη-
τικὴ ἐνέργεια ἔναν, κάποτε μόλις αἰσθητό, κάποτε
ἐνσυνείδητο καὶ καθαρώτατο ἀγώνα. Οἱ κυρερνή-
τες τῆς ζωῆς μις εἶναι πολλοί. Οἱ παλαιότεροι ἀν-
θρώποι τοὺς ὠνόμαζαν θεούς. Οἱ θεοὶ αὐτοὶ δὲν
ἔπαιναν ποτὲ νὰ εἶναι ὠπλισμένοι καὶ νάγωνιζούν-
ται πρὸς τὰ ἀπαναστατικὰ στοιχεῖα ποὺ συγκεντρώ-
θηκαν ἀργότερα στὶς γενικὲς ἔννοιες τοῦ Κακοῦ καὶ
τῆς Αμαρτίας. Κ’ ἐπειδὴ η ἔννοια τοῦ Καλοῦ εἶχε
πάντα πηγὴ της τὴν Κοινωνία καὶ τὸ συμφέρο της,
ἐνῶ τὸ Κακὸ εἶχε τὴν φίλα του στὸ ἀτομο καὶ στὴν
ἀντίθεσή του πρὸς τὸ Σύνολο, κ’ ἐπειδὴ ἀκόμα η
ἐπιδραση τῆς Κοινωνίας ἐπὶ τοῦ Ατόμου εἶχε κα-
θαρῶς πνευματικὴ μαρφή, ἐνῶ δὲ τομημένος καὶ η
ἐναντίωση εἶται ἀπόρροιεις ἐνστίκτων καὶ ἀσυνείδη-
των τάσεων, ἔγινε φυσικὰ μιὰ διάκριση μεταξὺ Συ-
νείδησης καὶ Ασυνείδητου, ἔνας χωρισμὸς Πνεύ-
ματος καὶ Υλῆς, καὶ αὐτὴ εἶναι η ἀπλούστατη ἐξή-
γηση τῆς πρωτης ἐμφάνισης τοῦ Δυσμοῦ. Τὸ ἀτομο
εἶχε μέσα του πλήθος κληρονομημένα ‘Ενστικτα,
ποὺ δὲ συμφωνοῦσαν καθόλου μὲ τὰ συμφέροντα τῆς
Κοινωνίας. ‘Ολα αὐτὰ εἶχαν ἀσυνείδητη ἐκδήλωση
καὶ συναψιθηκαν στὴν ἔννοια τῆς ‘Υλῆς ὡς πη-
γῆς τοῦ Κακοῦ. Μετὰ τὴν γέννηση του ὅμως τὸ
‘Ατομο ἀνήκε στὴν Κοινωνία καὶ η Κοινωνία εἶται
ἔκεινη ποὺ τοῦ διέπλαιτε τὴν Συνείδηση σύμφωνα
μὲ τὰ κοινὰ συμφέροντα. Εἶται λοιπὸν φυσικώτατο
νάντιεθῇ η Συνείδηση πρὸς τὸ Ασυνείδητο, τὸ
Πνεῦμα πρὸς τὴν ‘Υλη, τὸ Καλὸ πρὸς τὸ Κακό.
‘Ιδού η φυσικὴ πηγὴ τοῦ Δυσμοῦ ποὺ γέννησε τὶς
ἀκατανόητες μεταφυσικὲς ἔννοιες ἐνὸς ἀπόλυτου
‘Αγαθοῦ κ’ ἐνὸς ἀπόλυτου Κακοῦ, ἀπὸ τὶς ἀποτελέ-
σεις δὲν μπόρεσε νὰ ξετύγῃ σύτε αὐτὸς τὸ κριτικώτατο
πνεῦμα τοῦ Κάντ. Καὶ σήμερα ἀκόμα σὲ κάθε Πα-
νεπιστήμιο ἔκαλουθοῦν νὰ διδάσκουνται αὐτὲς οἱ
μεταφυσικὲς παρακρούσεις.

‘Εμεῖς τὶς ἀντιθέσεις αὐτὲς δὲ θὰ τὶς διομάσουμε
θεούς, ἀλλὰ ψυχολογικὰ ἐλατήρια. ‘Η συνισταμένη
αὐτῶν τῶν ἐλατηρίων εἶναι η ψυχή μας. Οἱ ἀντι-
θέσεις δὲν εἶναι ἔξω, ἀλλὰ μέσα στὸν ὀργανισμό.
Εἶναι δὲ φυσικώτατος ἀνταγωνισμὸς μεταξὺ τοῦ χτες
καὶ τοῦ σήμερα, μεταξὺ τοῦ ἐγώ καὶ τοῦ μὴ ἐγώ,
τὰ ἀποτατά διὰ εἶναι ἀνακατωμένα μέσα μας. ‘Ενό-
τητα, σκοπιμότητα, ἀρμονία εἶναι ἀνακουφιστικὲς

έννοιες που μᾶς φέρνει κάθε πρόσκαιρη νίκη, δίνοντάς μας μια ώριμενή διεύθυνση. «Αλλαχή αντίφαση δὲν μπορεῖ νὰ καταργηθῇ. Η πάντα θὰ ιπάρχουν ἐπαναστάτες καὶ πάντα θὰ ζητοῦν εὐκαιρία νάνατρέψουν τὸ καθεστώς. Μιὰ ἀνάγκη δημιῶν κρατάει δὲλ' αὐτὰ τὰ στοιχεῖα σφιχτοδέμενα σ' ἓνα σύνολο.» Ένας γῆλος κρατάει στὴ θέση τους πλανήτες που θέλουν νὰ πετάξουν πρὸς τὸ ἄπειρο. «Ένα θετικό ἡλεκτράτορο συγκρατεῖ χιλιάδες ἀρνητικά ποὺ προσπαθεύν νὰ ξεφύγουν καὶ νὰ ἔλευτερωθούν. Οἱ νόμοι ποὺ κυριεύουν τὰ ἀπειράς μεγάλα, κυβερνῶν καὶ τὰ ἀπειράς μικρά. Αὗτοι οἱ ίδιοι κυβερνῶν καὶ τὴν ψυχή μας.

«Ἄς μιλήσουμε δημιῶς σαφέστερα πάνω σ' ἓνα συγκεκριμένο παράδειγμα: Εἰναι δὲνθρωπος ζῶο κοινωνικὸ ή σχι; Ό 'Αριστοτέλης εἶπε ναὶ. 'Ο Νίτος εἶπε οὐχι. Ήδον ἔνα κοινότατο καὶ γενικότατο παράδειγμα ψυχολογικῆς ἀντίφασης: Ό δινθρωπος εἶναι: ζῶο κοινωνικούτακοινωνικό. Καὶ πρῶτα ἀπὸ καθαρὴ κληρονομικότητα ἔχει μέσα του τὸ ἔνστικτο πρὸς τὴν ἀποκέντρωση. Όταν λέων κληρονομικότητα, ἔννοω ἔχι μόνο τοὺς γονεῖς, μὰ καὶ τοὺς πράγμονες καὶ τοὺς ἀντιπρόσωπους καὶ τοὺς προσαντιπρόσωπους, δηγλαδεῖ, τὸν ἴστορικὸ δινθρωπο, τὸν προστρικὸ ἀγριώνυμωπο καὶ τὴ σειρὰ τῶν ἀνωτέρων θηλαστικῶν, ίδιως τῶν Πρωτεύοντων. Άπ' δὲνος αὐτοὺς τοὺς προδρόμους κανένας δὲ μᾶς παρουσιάζει τὴν τόση προχωρημένη μορφὴ τῆς κοινωνικῆς σύνθεσης ποὺ βλέπουμε στὸν δινθρωπο καὶ πολὺ περισσότερο σὲ δυὸ περιωρισμένες τάξεις τῶν Ἐντόμων: στὰ 'Άρχιπτερα καὶ τὰ 'Ιμενόπτερα. Ήταὶ δὲνθρωπος πῆρε μέσα του ἀπὸ κληρονομιὰ τὸ ἔνστικτο πρὸς τὴν ἀπομόνωση. Όμως δὲν πιστεύω νὰ μοῦ ἀρνηθῇ κανεὶς πῶς ὑφίσταται τέτοιος ἔνστικτο. Γιατὶ κανεὶς δὲ θὰ ὑπάρχῃ ποὺ νὰ μὴν αἰσθάνθηκε βαθιά, ίδιως στὰ πρῶτα του χρόνια, τὴν ἀγάπη τῆς μοναξίας. Αὐτὴ ποὺ μὲ τόσο πάθος τραχούδησε δὲ Νίτος στὸ Ζαρατούστρα του: «Ω μοναξιά! Ω 'Εσύ, πατέρδα μου, μοναξιά!» Εἶγοςα τόσον καὶ ρᾶς ἀγριαία μέσα σὲ τόπους ἀγριῶν ποὺ ξαναγυρίζω μὲ δάκρυα κοντά σου» Κι ἂν ὑπάρχουν μερικοὶ ποὺ ξεχνοῦν εὔκολα τὰ παλιά τους, ἃς διαβάσουν τὸ τραχύδι τοῦ γυρισμοῦ ἀπὸ τὸ τρίτο μέρος τοῦ Ζαρατούστρα καὶ ἃς προσπαθήσουν νὰ μὴν συγκινηθοῦν. Γιατὶ; Γιατὶ τὸ αἰσθημα πρὸς τὴν ἀπομόνωση εἶναι ἔνα δυνατὸ ἔνστικτο, ἔνα σημαντικὸ ψυχολογικὸ ἀνθρώπινο ἐλατήριο.

-><-

«Οσον ἀφορᾷ τῶρα τὸ ἀντίθετο αἰσθημα, τῆς ἀγάπης πρὸς τοὺς δὲλλους, ἔχει διπλὴ ρήση: κληρονομικὴ καὶ μεταγενετικὴ. Άπὸ χιλιάδες χρόνια δὲνθρωπος ζῇ μέσα σὲ κοινωνίες. Καὶ η κοινωνικὴ αὐτὴ περίοδο ἔχει τὸ μερτικό της στὴν ψυχή μας,

μερτικὸ πού, ἀν ἔχει ἔναντίο του μικρότερη διάρκεια, ἔχει ὑπὲρ αὐτοῦ μεγαλείτερη πρὸσέγγιση. Ο σπουδαιότερος δημιώς λόγος δὲν εἶναι ὁ κληρονομικός, ἀλλὰ τὸ δι τὸ δινθρωπος, ἀπὸ τὴ στιγμὴ ποὺ θὰ γεννηθῇ, εἶναι ὑποχρεωμένος νὰ κοινωνικήσῃ. Ετοι ἀναπτύσσονται μέσα τοὺς ἀπειρες τάσεις *) ποὺ τόνε σέρνουν πρὸς τοὺς δημιους του καὶ καταλήγουν νὰ μεταβάλουν σὲ θελήση, αὐτὸ ποὺ στὴν ἀρχὴ εἴτανε μόνον ἀνάγκη. «Ἄν θέλῃ νὰ διακρίνῃ κανεὶς μέσα του καθαρὰ τὴν ἀκάτανθήτη δύναμη αὐτοῦ τοῦ ἀλετῆριου, δὲν ἔχει παρὰ νάπομονωθῇ ἔνα μικρὸ χρονικὸ διάστημα. Όσο δυνατὸς κι ἀν εἶναι, ήτα διπέρη ἀρκετὰ ὅστε νὰ πιάστη πῶς πραγματικὰ διάσταται τέτοια κοινωνικὴ παρέρμηση. Αὐτὸ τὸ αἰσθημα εἶτε στὸ Ζαρατούστρα δὲν εἶναι ἀγνωστο. Κι αὐτός πολὺ συγχά διαγκάζεται νὰ κατεβῇ στοὺς ἀνθρώπους. Πιστεύω μάλισσα πῶς καὶ ή θικὴ ποὺ δίδαξε δι Χριστός, μᾶς ἀγάπης πρὸς δῆλους τοὺς δὲλλους, δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ πιάστηκε καὶ νὰ ωρίμασε παρὰ μόνο μέσα στὴ σειρὰ τῶν ἀπαραίτητων τότε γιὰ δῆλους τοὺς Προφήτες ἀπομονώσεων. Ζώντας μέσα σὲ μιὰ Κοινωνία, δὲ ήτα μποροῦσε ποτὲ ἔνας δινθρωπος νὰ λογικευτῇ ἔτοι.

Τέτοιες ψυχολογικὲς ἀντίφασεις ὑπάρχουν κατ' ἀνάγκην σὲ δῆλα τὰ δηντα, ίδιως σὲ δῆσα περπατοῦν ἀκόμα πρὸς τὸ ποθητὸ τέρμα τῆς προσαρμογῆς. Ό δινθρωπος εἰν' ἐν' ἀπ' αὐτά. Μόνον δταν φτάσῃ τὸ μεγαλείτερο δυνατὸ βαθμὸ κοινωνικῆς σύνθεσης καὶ τόνε ζῆσης πολλοὺς αἰώνες, ὥστε νάρχειση ἔνας κληρονομικὸς ἐπιμερισμὸς τῆς ἐργασίας καὶ μιὰ κληρονομικὴ μετάπλαση τῶν ἀτέμων, ήτα μπορέσῃ ναποχήσῃ τὸν πολὺ διάντερο βαθμὸ ψυχολογικῆς ἔνδητης καὶ δραγανικῆς σκοπιμότητας ποὺ μᾶς παρουσιάζει π. χ. μιὰ μέλισσα. Ό Νίτος φαίνεται νὰ τὸ κατάλαβε αὐτό, ἀν κρίνῃ κανεὶς ἀπὸ τὸν δρισμὸ ποὺ δέδωσε γιὰ τὸν δινθρωπο: «Ο δινθρωπος εἰν' ἔνα τεντωμένο σκοινὶ ποὺ ἔγνωνε τὸ ζῶο μὲ τὸν 'Ιπεράνθρωπο». Καὶ αὐτὴ εἴταν ἡ ἀρχικὴ σκέψη ἀπ' δηπου ἐπήγασε τὸ ίδιανικὸ τοὺς 'Ιπεράνθρωπους, τὸ τόσο ἀντιψυσικό. Ή ἔξελιξη δὲν ἀνέχεται ἐκβιασμούς, οὐτε ἐγδιαφέρεται γιὰ τὰ ίδιαίτερα κέφια μας. Ό δρόμος τῆς προσαρμογῆς δὲν μπορεῖ νὰ καθοριστῇ ἀπὸ μᾶς τοὺς ίδιους, γιατὶ τότε ἀπὸ πολὺν καιρὸ θὰ εἴχε πάρη δρισμένη διεύθυνση. Ή 'Εξελιξη είνε μιὰ πολὺ κακή γυναῖκα γιὰ δῆλους τοὺς ήθικολόγους, τοὺς παπάδες καὶ τοὺς παιγνέτες. Τοῦ κάκου τῆς φωνάζουν πῶς εἶναι ἀκσημή, μικρή, διεθνισμένη, ἀνήθικη, κακή, πῶς πρέπει νὰ λλάξῃ διεύθυνση γιὰ νὰ σώσῃ τὴν ψυχή της (μερικοὶ μάλιστα τήνε λένε καὶ... διποτοχώρηση!), αὐτὴ ἔξακολουθεῖ τὸ δρόμο της, ἀδιαφορώντας γιὰ τὰ μικρούλικα αὐτὰ ἀνθρωπάκια, πού, χωρὶς νὰ πάψουν νὰ ξεφωνίζουν, δῆλο καὶ τρέχουν ἀπὸ πίσω της.

(Στάλλο φύλλο τελιώνει).

Freiburg (Breisgau) Γ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΥ

*) Τάση καὶ ἔνστικτο εἶναι καὶ οὐσίαν ἔνα καὶ τὸ ίδιο φαινόμενο, ποὺ δημιουργεῖται ὀρχικῶς πάντα ἀπὸ μὰ συνήθεια καὶ μᾶς ἀποκαλύπτεται ὑποκειμενικά σὰν αἰσθημα. Ή διάκριση ἔχει σποτὸν νὰ χωρίσῃ τὰ κληρονομικά (ἔνστικτα) ἀπὸ τὰ μεταγενετικά ἔλατήρια (τάσεις).